

# Carlson Wagonlit Travel<sup>SM</sup>

Formerly Travel Agents International

## We're on the Move!

New name. New place. Same great service.

Trust your travel needs to a locally gay owned and operated travel agency specializing in:

- ▼ The South Pacific
- ▼ Hawaii & Mexico
- ▼ Gay and Lesbian Destinations

Serving our community... by meeting your needs



Book your own travel at our website!

**(503) 223-1100 1111 SW Alder (800) 357-3194**  
 E-mail: [gaytravel@traveltime.org](mailto:gaytravel@traveltime.org) Visit us: [www.traveltime.org](http://www.traveltime.org)

## Your Community Your Mortgage Broker

### FIRST & SECOND MORTGAGE LOANS

- PURCHASE OR REFINANCE
- INVESTMENT PROPERTIES
- SECOND HOMES
- IMPROVEMENT LOANS
- SELF EMPLOYED
- VA LOANS
- 100% PURCHASE
- FIRST TIME BUYERS



**First Mortgage NORTHWEST**

503/493-3300  
 2149 NE BROADWAY, SUITE 1

**KAREN OBLUCK,**  
 Mortgage Broker

## Presents of Mind

Cards • Jewelry • Home Decor

Kindness in words  
 Creates confidence

Kindness in thinking  
 Creates profoundness

Kindness in giving  
 Creates love

Luo Tse

3633 SE Hawthorne • 230-7740 • Open Everyday

## Refill or Landfill?



Use it Again... And Again... And Again... And Again...

**ESSENTIAL** lotions & oils

Refilling Bottles For 20 Years. 25¢ Off Each Refill.


3638 SE Hawthorne • 236-7976 • 710 NW 23rd Avenue • 248-9748

## Saab vs. Recess

**\$399** Lease a 1999 Saab 9-3 Convertible  
 Per mo.\*/36 mos.

Cap. cost reduction/Down payment ..	\$1,999.00
Refundable security deposit .....	\$400.00
Acquisition fee.....	\$595.00
First month's payment .....	\$398.75
Amount due at lease inception .....	\$3,392.75

OR 2.9% APR available for qualified buyers




The car that can make driving feel like playing. In the Saab 9-3 Convertible, the open road is your playground. The 185-horsepower turbocharged engine whisks you away. And the refined suspension holds any curves you may encounter. Test-drive one today and remember what fun feels like.

**GARRY SMALL SAAB**  
 1940 S.E. 82nd Avenue, Portland, OR 97216  
 Tel. 503/771-7222  
<http://www.saabstory.com>

\*Subject to credit approval. Delivery must be taken out of dealer inventory by July 31, 1999. Terms apply to a 1999 Saab 9-3 Convertible w/5-speed manual transmission with leather seats and in-dash CD based on MSRP of \$40,205.00 (including destination charge). Lease payment for the 9-3 Convertible is \$398.75 for 36 months totaling \$14,355.00. Option to purchase at lease end for \$21,458.65 (including purchase fee) (plus any license and title fees and taxes). The customer is allowed 36,000 miles during the term of this lease. The customer is liable for a mileage charge of \$.15 per mile over 36,000 miles and for excess wear and tear. Taxes, insurance, title and registration fees extra. Not to be combined with any other program offer. \*\*Manual transmission comparison. SEE GARRY SMALL SAAB FOR COMPLETE DETAILS ON THIS AND OTHER LEASE AND FINANCE OPTIONS. © 1999 SAAB CARS USA, INC.

## THROUGH JULY

Dittebrandt • Pastel Paintings  
 Kate and Will Jacobson • Ceramics



**THE REAL MOTHER GOOSE**  
 Voted America's #1 Craft Gallery  
 1997 and 1998

901 SW Yamhill • 503.223.9510